

BRASSÓI LAPOK

POLITIKAI NAPILAP

Szerkesztőség és kiadóhivatal
Brassó, Kapu utca 60 szám alatt.

ELŐFIZETÉSI DÍJ:

Helyben házhoz hordva, vagy vidékre postán küldve:
Égész évre 10 frt, fél évre 5 frt, negyed évre 2 frt 50 kr.

Egyes szám ára 4 kr., kapható:
kiadóhivatalban, Cross O. Polánek és Friedmann P. urak irodájában.

Feladó szerkesztő

Dr. Vajna Gábor.

HIRDETÉSI DÍJ:

2 hasábos garmond-sor v. annak helye 1-szeri hirdetésnél 12 kr
8. hasábos garmond-sor 8 kr Nagyobb és többször i hirdetésné
költségtény. Minden egyes hirdetés után még külön 80 k
bélyeg-díj fizetendő.

Nyilttér sora 15 kr.

Hirdetések és nyilttér cizettek díja előre fizetendő.

Félreértés vagy megte- vesztés?

Brassó, október 8.

A mérsékelt szászok és a zöldek között még egyre folyik a szász-hermáni választás alkalmából kitört harcz a helyi lapokban.

Nem avatkoznánk ezuttal az ő dolgukba, ha lapunkat is bele nem vonták volna ebbe a küzdelembe.

A „Kr. Zeitung“ ugyanis már többször hivatkozott reánk a mérsékelt szászok ellen intézett támadásai alkalmával és idézte azok ellen egyik másik cikkünknek részleteit — nézetünk szerint — egészen téves magyarázattal.

Egyik számában azt állította a „Kronst. Zeitung“, hogy a „Brassói Lapok“ kijelentette volna, miszerint a magyarok mit sem tudnak a paktumról.

Talán mondanunk sem kell, hogy ez a kijelentés lapunkban soha sem történt meg; ellenkezőleg, mindjárt a választás előtt „Szász-Hermány“ cím

alatt ezen kérdésről megjelent legelső vezércikkünkben azt irtuk, hogy „ezt az egyezményt nem a Bethlen András gróf haláláig terjedő időre, hanem az egész ötéves országgyűlési ciklusra kötötték satb.“

Tegnap számában megint hivatkozik ránk a „Kronstaedter Zeitung“ és a választás alkalmából megjelent vezércikkünk némely kifejezéseinek olyan értelmet ad, mintha azok a mérsékelt szászok ellen volnának irányozva.

Azt írja ugyanis a többek között, miután közölt egy Obert Ferenczhez Bécsből érkezett üdvözlő táviratot: „De kik üdvözlötték a „Kreisausschuss“-t az ő „lekiismeretességéért“ és „a német becsület megmentéseért“ és kitudja még mindenért? Lehet, hogy „az ellenség elismerésére“ a „Brassói Lapok“ dicsőhymuszára fog hivatkozni a „Kreisausschuss“; annak a lapnak a dicsőhymuszára, a mely egy és ugyanazon cikkben egy részről a „Kreisausschuss“ politikai tisztességét magasztatja, másrészt pedig ugyanakkor a következő

félre nem érthető módon ad kifejezést érzelmeinek: „Hála Istennek, hogy nem a szászok választottak a magyaroknak ezek akarata ellenére magyar jelöltet.

Hála Istennek, hogy a magyarok ezen választásnál tisztes szerepet játszottak!“

Hát ezen idézetek, így kiszakítva, itt meglehetősen mást fejeznek ki, mint ott, a hol eredetileg állanak, habár mindazonáltal nem értjük, hogy még így kiszakítva is, hogy lehet azok értelmét a mérsékelt szászok ellen fordítani.

Mi a választás napján megjelent vezércikkünkben szóról szóra azt irtuk, hogy a magyar választóknak a Jakabffy J. jelöltsége ellen való netaláni állásfoglalása azt idézhette volna elő, „hogy a szászok választanak magyar képviselőt a magyaroknak, a magyarok akarata ellen. Hála Istennek a magyar józanság és politikai belátás elhárított minden kellemetlenséget és egyesítette tisztességes szerepre a magyart“

A „Brassói Lapok“ tárczája.

Az alkonyatból.)*

A boldogságot nem lelém soha!
Immár közelg az élet alkonya,
S a boldogság, eme csalfa madár,
Ki tudja, hol volt, s most is merre jár?
Körülem, itt-ott, felhangzott szava,
De nekem nem szólt, nem dalolt soha!

Miről is tudjam, hogy volt reggelem?
Napfénytelen nap volt csak életem;
Delén is olyan volt az én egem,
Mint egy másiké, sötét éjfelen;
A sir lehet csak ily borus, sötét,
Csoda-csoda, hogy el nem tévedék!

És csoda-e, hogy annyi szirt között,
Lelkem ereje, im', hajótörött!
Hogy új küzdelmet nem kér, nem kíván,
Csak pihenni, a nehéz nap után,
Hogy vágyva-várja a nagy éjszakát,
Mely eltakar: keresztet, Golgothát!

Horváth Böske.

Fekete napokban.)*

Irtá: Szabó Sándor.

A „Brassói Lapok“ tárczája.

AZ ANGIAL.

Uj angyal közelít a menykapuja felé.
Hószárnyai susogva szelik át a levegőget s a merre megy, ragyogó fényesség támad nyomán. S hogy meglátja szent Péter a teméntelen fényességet, örvendezve siet elébe a jövevénynek.

Tudja, hogy kicsoda, látja, hogy kicsoda lélek, de azért a rend kedvéért kérdő szóval fogadja:

— Ki vagy, te élő lélek!
— Tiszta asszony, tiszta lélek! — felel az angyal.
— Nem elég.
— A földön királyné voltam.
— Nem elég.
— És sok jót tettem.
— Mégsem elég.
— Szenvedtem — szólt végre a fé-

nyes ragyogásu lélek és egész valóját mély-séges szomorúság fogta el és a szomorúság szerte-áradt a Mindenségben.

És a következő perczben feltárult a meny kapuja és suhogó szárnyakon besuhant a ragyogó fényességű alak: a szomoru asszony, a szenvedő anya...

A VAS.

Egy darab aczél. Érzéketlen, kemény és hideg.

Egyre-másra jönnek az emberek és a bíró, a milyen udvarias ember, meg-megmutatja nekik az „érdekes“ aczéldarabot.

Az „érdekes“ aczéldarab pedig érzéketlenül, hidegen fekszik itt.

Nem járja át delejes áram, a mikor az a sok-sok szem rászégeződik, Nem tudja, nem érzi, hogy a világ minden érczénél „érdekes“-ebb, mert egy királyasszony szívét furta át...

... Éjszaka van. Vaksötét, csöndes éjszaka.

Egyszerre mozgás támad a kis szekrénykében és halk suttogás hallik.

Két testvér találkozott az éjszaka

*) Mutatvány az „Előkelő Világ“ című lap legújabb számából.

*) Mutatvány az „Előkelő Világ“ legújabb számából.

Lapunk nyomdája Kapu-u. 60 sz. a. van.

Ezen szavakból magyarul értő ember bizonyosan nem olvashat ki olyast, a mi a mérsékelt szászokra nézve sértő lehetne.

Ezen szavakban semmi egyéb nincs mondva mint az, hogy azon esetben, ha a magyar választók — netalán Jakabffy J. ellen foglaltak volna állást, könnyen beálhatott volna, sőt a mint a szavazatok aránya megmutatta, minden bizonynyal be is állott volna az az eset, hogy magyar jelölt a magyar választók hozzájárulása nélkül, tehát kizárólag a szászok által lett volna megválasztva.

Hogy ez nem a szászokra, hanem reánk magyarokra lett volna kellemtelen, az magától értetődik, valamint az is, hogy az a tisztességes szerep, a mely alatt a magyar választóknak ezen és más eshetőség megakadályoztatása céljából történt egyértelmű eljárását értjük, a mérsékelt szászok eljárását illetőleg semmiféle vonatkozást nem foglal magában.

Szükségesnek láttuk ezeket itt elmondani annál is inkább, mert a „Kr. Zeitung“ az épen most megmagyarázott kifejezéseinket már többszörösen idézte a jelzett tevése értelemben a mérsékelt szászok ellen.

Szándékosan mondjuk azt, hogy ténylese értelemben, mert nem tartanók tisztességes eljárásnak, ha ez nem „félreértés“ hanem szándékos „megtévesztése“ az olvasóknak akart volna lenni azon „Kr. Zeitung“ részéről, a mely minden számában az „unsittlich“ (erkölcstelen) jelzővel illeti a mérsékelt szász pártot.

csendjében. Két aczéldarab: a gyilkos szerző, meg a kulcs, a mely elzárta.

— Bocsáss ki, testvér! — szól a ráspoly.

Válaszul a kulcs még erősebben ékeződik be a zárba.

— Vas vagyok, mint te. Együtt temettünk Föld anyánk ölében! — rimánkodik a fogoly.

— De te gyilkoltál! — válaszol a kulcs ridegen.

— Hát tehetek én róla, hogy nem ekevasat vagy kulcsot csináltak belőlem?

AZ EMBER.

Az éj csöndjében, a kulcslyukon beszél a börtön őre a fogolyhoz.

— Dalolni, kacagni is tudsz még?

— Királynét öltem! — hangzik a hetyke válasz és büszkén dülleszti ki mellét a fogoly.

— Nem bánod bűnödöt? — kérdi megint az őre.

Gunyosan válaszol a fogoly;

— Tetteiteket csak tudjátok megbánni. Engem más husból, más vérből alkottak az istenek!

Szánakozva rázza fejét az őre és halkán mormolta magából:

— Vasból van ennek a szive . . .

Ő nem hallotta a gyilkos aczél suttogását . . .

Akárhogy van a dolog, tiltakozunk szavaink félremagyarázása ellen valamint az ellen is, hogy a „Kr. Zeitung“ lapunkat egyáltalában a szászok ellenségének és nyilatkozatát az „ellen-ség elismerésének“ (Anerkennung des Feindes) tüntesse fel, holott nagyon könnyen lehet, hogy sokszor jobb barátai vagyunk a szász népnek mint maga a szenvedély által elvakított „Kronstaedter Zeitung.“

Belföld.

III. Béla temetése. A király rendeletére és költségére rövid idő múlva nagy ünnepélyességgel temetik el III. Béla királynak és neje Antiochiai Annának földi maradványait. A kormány intézkedésére az összes magyar törvényhatóságok küldöttségekkel képviseltetik magukat a temetésen és a megyék s városok főlshóllattak, hogy f. hó 12-éig közöljék a miniszterelnökség elnöki osztályával, hogy a küldöttsége hány tagból fog állani.

A hercegprimás Budapesten. Vaszary Kolos hercegprimás az egész telet a fővárosban szándékozik tölteni. A primási udvar papsága állandóan Esztergomban lesz s az egyházfő mellett csupán Kohl Medárd dr. titkár marad.

Külföld.

A király, a királyné halála óta, Bécsben csütörtökön először jelent meg nyilvánosan az ottakringi plébánia templom főlshóllatánál.

Háboru után. Az Egyesült — Államok követeléseit hétfőn fogják a békebizottság elé terjeszteni. Day amerikai bizottsági tag úgy véli, hogy a tárgyalások békés jellegűek lesznek, és hogy a békebizottság november közepéig befejezi munkálatait.

Igazságügyi palota.

Brassó, okt. 8.

A „Magyarország“ egyik legközelebbi száma a következőket írta:

»A brassói magyarság köréből a következő sorokat vesszük: A ki 10—12 évvel ezelőtt látta utoljára ezt a határszéli szép várost, alig ismer most reá, oly szépen fejlődött, főleg a kormány jóakaratóból. Az utolsó 10 év alatt a szászok dédelgetett gyermekei voltak a kormánynak, ez pártolta a szász ipart és pártolja má is, jelentékeny állami szállításokban részeltetve a szász gyárosakat. A kormány itt reáliskolát, kereskedelmi-, fa- és köipari szakiskolát, polgári iskolát stb. létesített és mindannyi számára félmilliónyi költséggel diszes épületeket emelt. Most pedig 250,000 frtos pénzügyi palotát kapott Brassó városa és tervbe van véve hatalmas igazságügyi palota építése is. Habár nem helyeselhetjük, hogy a kormány a magyar vidékek, és az erdélyi részekben a székelőföld elhanyagolásával támogatja és fejleszti a nemzetiségi városakat: Brassó tekintetében elismerjük, hogy a magyarságot helyes politikával mindenáron erősíteni kell,

Határszéli tevéseknél fogva és a szomszédos Romániára való tekintettel kell, hogy mint a magyar állameszne első őre, egy erős magyar város fogadja a hozzánk jövő idegent. Azért kell, hogy e városban a magyar állam szuverenitását kifejező és hatalmát gyakorló hatóságok külső megjelenésük, keretük által is tiszteletet parancsoljanak. Kell tehát, hogy bíróságaink is diszes épületben legyenek elhelyezve és ezért sürgős szükség a mai tartatlatlan helyzet megszüntetésével diszes törvényszéki épület emelése. A brassói magyarság azért is óhajtja e törvénykezési épület mielőbbi felépítése, mert ezáltal a városnak az a része emelkedik és fejlődik, a hol a magyarság lakik. Sajnos, hogy nyugalomban készülő törvényszéki elnökünk és vármegyénk főispánja nem sürgeti ez ügyet és a mi szász képviselőink sem törődnek városunk fejlődésével.

A „Magyarország“ brassói levelezőjét mindenekelőtt megnyugtathatjuk a felől, hogy a brassói kir. törvényszék érdemes elnöke, a kit ő ily rövid uton nyugalomba küld, még egyáltalában nem gondol arra, hogy nyugalomban vonuljon, azután pedig biztosítjuk, hogy se a törvényszéki elnök ur, se a főispán ur nem mulasztott el semmit se megtenni arra nézve, hogy Brassó minél előbb megkapja az igazságügyi palotát, a minek következtében a kérdés már olyan előre haladott stadiumban van, hogy megoldásának sürgetése többé nem csak hogy nem szükséges, de nem is lehetséges.

Lurtz ur németországi hős-ködése.

A „Budapesti Hirlap“ a következőket írja:

Az idevaló zöldezsászok rendkívül nagyra vannak azokkal az állítólagos sikerekkel, melyeket vezéröknek, Lurtz Károlynak sikerült legutolsó németországi útjában hasznosítható tőke gyanánt megszereznie. A szászhermányi csufos vereség után vigasztalást és enyhülést keresve, a legzöldebb szász, Lurtz Károly pártvezéri minőségében Németországba utazott, hogy informálja a németországi sajtó magyarfaló részét a zöld-szász politika javára.

Lipcsébe érkezvén, az Alldeutscher Verband tagjai összegyűlekeztek egyik lipcsei harmadrangu hotelben s ott a zöldezsász vezér tiszteletére nemcsak Salamandert-reiboltak, de felolvasást is tartottak. A felolvasás témája az volt: miképpen segíthetnék pénzzel Németországból a zöldezsászok mozgalmát? A naiv német professzor felolvasásának ez a nemzetiségi politikai mozgalmakban nagy szerepet játszó, de mindig titkolt tárgya, úgy látszik, meglehetősen kellemetlenül érintette Lurtz urat, mert, mint a Leipziger Nachrichtenben olvassuk, a rögtönzött felolvasás után azonnal felszólt.

Felszóllalásában kijelentette, hogy büszke bizalommal szász honfitársai anyagi áldozatkészségében, kénytelen magát elutasítani a tisztelt tagtársától fölvetett eszmét. Legyenek meggyőződve az egyesület tagjai hogy a szászok áldozatkészsége kulturális és nemzeti létük érdekeinek védelmében még nagyon sokáig ki nem fog fogyni. Mindenestre súlyos áldozatokat kell hozniok, de készséggel meghozzák. A magyarok azzal kecsegtetik magokat, hogy talán sikerülni fog nekik pénzzel a szegényesen fizetett szász tanítókat a magok részér. csábítani,

Eddig azonban még soraikban nem találkozott egyetlen áruló sem.

Az erdélyi szászok szolidaritásán hajótörést szenved a magyar állam minden kísérlete, melylyel társadalmi uton és eszközökkel akarja a magyarosítást végrehajtani. Bánffyknak meg kell elégednie azzal, ha sikerül a nyomor végső szükségével egy-egy vasuti szolgát presszionálni, hogy német nevét magyarosítsa. A helynevekről szóló törvényt ő felsége már régen szentesítette, de még nem fogtak bele végrehajtásába. Gyaníthatni, hogy e késedelem egyenes hatása a kérelemnek, melyet a szászok ő felségéhez annak idején benyújtottak. Ő felségének bizonyára eszébe jutott, hogy midőn az 1848-iki viharok lecsendesülése után a szászoknak megköszönté kitartásukat és hűségüket, azt mondotta: «Ezt én önöknek soha sem fogom elfelejteni.»

Lurtz ur tehát ékesszólásának egész hatalmával visszautasította az elméletben följajánlott pénzsegítséget. Ez mindenesetre nagyon szép tőle, de gyakorlati értéke e visszautasításnak abszolút semmi sincs, mert hiszen ő maga is nagyon jól tudja, hogy az Alldeutscher Verband tagjai nem éppen az erdélyi szászoknak akarnak pénzt gyűjteni, hanem arra a célra, hogy Délmagyarországon egy nagybacska német lapot alapítsanak, a melynek az lenne a hivatása, hogy a bán-sági németiséget megnyerje a pángermán eszmének, melynek egyes szikrája eddig csak nagy félénken pislákol hetenkint egyszer a Weisskirchener Zeitung Fehértemplomban hetenkint megjelenő hasábjain s a melynek érdekében Szebenből és Brassóból már egy-két kirándulást tettek is a Bácságba egyes lelkesebb zöld-szászok, a kik azonban meglehetősen hosszú orral tértek vissza azzal a meggyőződéssel, hogy a bán-sági klíma nem az ő egők.

HIREK.

Brassó, október 8.

— **Kinevezés.** A király dr. Endes Miklós a kolozsvári ítélőtáblánál alkalmazott bírósági jegyzőt a kolozsvári törvényszékhez albiróvá nevezte ki.

— **Törvényhatósági közgyűlés.** Brassó vármegye törvényhatósági bizottsága okt. hó 15-én d. e. 9 órakor a brassói tanácsház nagytermében rendes őszi közgyűlést tart. A közgyűlés tárgysorozata 62 pontból áll. — Az állandó választmány ülése a rendes helyen t. hó 14-én, d. e. 9 órakor fog megtartatni.

— **Elnök-választás.** A brassói torna-és vívóegylet t. hó 5-én megtartott közgyűlésén báró Purcell Béla posta- és távirat-főfelügyelőt választotta meg elnökévé.

— **Gyászistentisztelet Zernesten.** Szép és megható gyász-istentisztelet tartatott a zernesti gör. kel. templomban a királyné lelki üdvéért. Résztvett az istentiszteleten a kir. járásbírósg testületileg, a diszben kivonult m. kir. csendőrség és pénzügyőrség, a cellulose gyár igazgatósága, a Coponytélé gyárból a tanítói kar a tanuló ifjúsággal s a polgárság színe-java. Az istentiszteletet Dánu János esperes végezte, a ki egy igen szép és szívreható beszédet tartott román nyelven. Megemlékezett a királyné gyászos elhunytáról s végül buzgó szavakkal kért áldást szeretett királyunkra. Ezzel a gyászistentisztelet véget ért.

— **Meggyilkolta a férjét.** Ezen czim alatt irtuk lapunkban, hogy Dreginel János

szászmagyarosi cigányt a felesége f. évi július hó 15-én éjjel fejszével meggyilkolta. A férj és feleség már huzamosabb idő óta czivódott egymással s a férj több ízben azzal fenyegette feleségét, hogy előbb-utóbb megöli őt. Az asszony férjének ezen fenyegetésétől megijedt s a jelzett éjjel, a midőn férje az ágyban feküdve aludt, fejszét ragadott s urának nyakára több halálos csapást mért. A gyilkos asszony véres tetteinek elkövetése után meggyilkolt férjét a vértől lemosta, felöltöztette s azután elment a községi előljáráshoz s ott tettét töredelmesen bevallotta. A férjgyilkost azonnal letartóztatták s másnap azaz július 16-án bekísérték a helybeli kir. törvényszékhez. A férjgyilkos asszony bűnügyében a kir. törvényszék tegnap tartotta meg a végtárgyalást. Tekintettel arra, hogy a férj nejével folyton rosszul bánt s hogy ennek vagyonát eltékozolta, a törvényszék a gyilkos asszonyt két évi börtönre ítélte.

— **A Brassó—Hosszúfalusi közúti vasut** üzletvezetősége mozdonyainak egyikében füstemésztő készüléket alkalmazott próbaképen. Abban az esetben, ha az arra hivatott szakbizottság a nevezett készüléket jónak és megfelelőnek találja, az összes mozdonyokat ellátják füstemésztő készülékkel.

— **Elveszett egy arany fülbevaló,** gyémánt kövel. A megtaláló, a ki azt tulajdonosának visszaadja, 100 frt jutalomban részesül. Átadható a rendőrségen.

— **A brassói kereskedelmi és iparkamara** irodájában a hivatalos órák ezentúl és pedig t. hó 10-től kezdve délelőtti 8—12 és délutáni 3—5 óráig tartatnak.

— **Hangverseny.** A városi zenekar holnap t. hó 9-én a vigadó nagytermében terített asztalok mellett hangversenyt ad. A műsor a zeneirodalom 12 legkiválóbb darabját foglalja magában. Kezdeté 8 órakor.

Képviselői beszámoló Csik-Karczfalván. Várossy Gyula, a csik-karczfalvai kerület függetlenségi párti képviselője t. hó 16-án és 17-én beszámolót tart kerületében s ez alkalommal a politikai helyzetről is meg fog emlékezni.

— **Zenepalota.** A külföldön minden világvárosban van a zene művelésének szánt palota nagy teremmel; éppen csak a magyar székesfőváros nélkülözötte eddig. Budapest világváros, tehát igazán ideje volt, hogy egy jó hazafi ilyen zenepalotát létesítsen. A hírneves Sternberg Ármin és testvére csász. és kir. udvari szállító hangszergyáros czég vállalkozott a szép és merész feladatra. A főváros gócpontján, a Kossuth Lajos-utca és Károly-körut sarkán a zenészek számára központot teremtett, a hol a legkiválóbb bel-és külföldi zongorák, harmoniumok és saját gyártmányu czimbalmok vannak állandóan kiállítva és itt fogják hazai zeneszerzőink műveiket bemutatni. A nagy terem felett van Somogyi Mór jónévű konzervatóriuma, a hol az ének és hangszeroztatást elsőrangú erők látják el. Bővebb felvilágosítást és árjegyzéket ingyen és bérmentve kaphatnak kíváncsiak az érdeklődők. A világhírű Sternberg czég valóban teljes elismerést érdemel ama buzgóságáért, melylyel a közönség kényelmét és élvezetét előmozdítja,

Táviratok.

A Brassói Lapok eredeti táviratai

Budapest, okt. 8. A képviselőház mai ülésén valamennyi szavazattal Kardos Kálmánt alelnökké választották.

Láng Lajos elnöklő alelnök indítványozza, hogy a Ház a jövő héten ne tartson ülést.

Madarász József tiltakozik s határozott terminust kér.

Bánffy kijelenti, hogy nincs abban a helyzetben, hogy terminust szabhasson, mert nem tudja, hogy a bizottság mikor készül el fontos munkálataival. Óhajtja, hogy ez mielőbb megtörténjék.

Kossuth kérésére a miniszterelnök kijelenti, hogy úgy a magyar mint az osztrák kormány egész erejükkal azon lesznek, hogy a javaslatok elfogadtassanak. A kvótára nézve Bánffy kijelenti, hogy még nem érkezett el annak az ideje, hogy arra vonatkozólag nyilatkozzék. A mi az önálló rendelkezést illeti az csak akkor válik szükségessé, ha a magyar kormány meg fog győződni arról, hogy a javaslatokat a reichsrathban keresztülinni lehetetlen. Ugy látszik azonban, hogy Bécsben az obstrukció megszűnt. Szükség esetén a kormány kötelességét teljesíteni fogja.

Horánszkyknak felelve kijelenté a miniszterelnök, hogy azért nem proponál napirendet, mert az ellenzék úgy sem fogadná el és nevetséges napirend vitákkal nem akarja rontani a magyar parlament tekintélyét a külföldön.

Legközelebbi ülés pénteken lesz.

Czím alatt küldendők.
Resik. Levelek a kiadóhivatalhoz «Sz. K. 8»
Corson sétálnak, 2 hűggy ismerettségét ké-
Két barna fiatal ember, kik naponta a

Báli selyem 45 krtól 14 frt 65 krig méterenként — valamint fekete fehér és színes **Henneberg-selyem** 45 krtól 14 frt 65 krig méterenként. — a legdivatosabb szövés, szín és mintázatban. **Privát-fogyasztóknak** postabér és vámmentesen valamint házhoz szállítva, — mintákat pedig postafordultával küldenek, **HENNEBERG G. selyemgyárai** (cs. és kir. udvari szállító) **Zürichben.** — Magyar levelezés. Svájcba kétszeres levélbélyeg ragasztandó.

Helyiség változtatás!

A n. é. közönség és megrendelőim b. tudomására hozom, hogy

férfi-szabó üzletemet

Weisz Mihály-u. 7. sz. alá helyeztem át. (Goldschmidt-féle ház.)

Mély tisztelettel

Zsigmond M.

439 (1—3)

Mérlegképes könyvelő és levelező alkalmazást keres, esetleg több üzlet könyveinek vezetését is elvállalja. — Szíves megkereséseket „könyvelő” jelige alatt e lap kiadóhivatalába kér.

Kiadandó lakás

butorral vagy butor nélkül

utezai lakás, mely áll kívánság szerint 5 bt. szobából, konyha és fürdőszobával — 7 külön bejárással esetleg 3 lakásra megosztható. Azonkívül 2 butorozott egyes szoba. Címe a kiadóhivatalban.

Helyiség változtatás!

A nagyérdemű közönség és igen tisztelt megrendelőim becses tudomására hozom, hogy a

RIEMER J.

férfi-szabó-üzletemet

Kolostor-u. 31. sz. alá helyeztem át.

Nagyobb bevásárlásaim által angol és skóthoni szövetekben, abban a helyzetben vagyok, hogy dus választék mellett, igen olcsó árakat szabhatok.

Szakszerű és izléses kivitelért — mindig legújabb módon és elegáns szabásban — több éven át szerzett jó hírnevem felel.

Mély tisztelettel

467 (3-4)

RIEMER J.



TYROLI-BOR-MOSZT

I. minőségű, egy liter 36 krért

kapható

Trientini-féle bormérésben

Lópiacz 10. sz. a. 492 (2-4)

Üzlet változtatás.

Van szerencsém a n. é. közönség becses tudomására hozni, hogy üzletemet

„A Brassói — Tömösvölgyi

Posztó-gyári-raktáromat

Kapu-utca (Novotni-féle ház) 24. szám alá helyeztem át.

Eddigi bizalmukat köszönve, további becses pártfogásukat kérve, maradok

kiváló tisztelettel

MAZANEK F. ADOLF

491 (2-3)

Kapu-utca 24. sz.

Azonnal eladó vagy berbeadó.

150 waggon acél bányasin, folyóméterenként 5-12 kg. súlyig.
2000 folyóméter szállítható vágány 60 mm. magas, 5 kg. nehéz sinekből acéltapakra szerelve, 500 mm. nyomtávolság.
150 darab. szekrénykocsi 2. kb. ürtartalommal, 760 mm. nyomtávolságban, kő, répa, vagy más tárgyak szállítására.
25 drb. szekrénykocsi 1³/₄ kb. ürtartalom, 760 mm. nyomtávolság, vasaljazattal, kő, répa és más tárgyak szállítására.
200 drb. buktató kocsi, 3¹/₄ kb. ürtartalommal 600 mm. nyomtávolságban, föld, homok és más tárgyak szállítására.
8 drb. mozdony 760 mm. nyomtávolságban, 30-50 PH. 2 és 3 esatlós.
3 drb. mozdony szabványos nyomtávolságban.

Ezen tárgyak nagyobb része a transversalis műtéptés-nél az alföldön voltak bérletben, és az építési helyeken jelenleg megtekinthetők.

450 (2-3)

ORENSTEIN ÉS KOPPEL

Budapest, Felső-erdősor 24. (Andrássy ut sarkán.)

Üzlet megnyitás!

Van szerencsém a helybeli és vidéki nagyérdemű közönség becses tudomására hozni miszerint Kolostor-utca 24. sz. a. egy ujjonnan felszerelt s a mai igényeknek teljesen megfelelő

férfi, fiugyermek kész ruha és férfi-divatáru-üzletet

nyitottam.

Midőn ezt a t. cz. közönségnek becses figyelmébe ajánlom és pártfogását kérem, megjegyzem, hogy főtörekvésem oda lend irányulva, miszerint pontos kiszolgálás és mérsékelt szabott árak mellett a teljes megelégedést elnyerhessem.

Férfi öltönyök kívánatra mérték után is készíttetek.

Különlegességek gyermek ruhákban

Kiváló tisztelettel

Schul Mór.

Valódi erdélyi hegyi bor kivitel.

Alólírt bátor vagyok a n. é. közönség b. tudomására hozni, hogy Brassó város és környéke részére

R. FOREK, Szászsebesi

pincészeteinek

valódi erdélyi hegyi boraiból

egyedüli raktárát álvettem és ajánlom azokat a következő határozott árak mellett:

36, 42, és 48 krrel literenként üveg nélkül, az üvegért 8 kr. számíttatik fel, melyek ugyanannyiért visszaváltatnak.

Ajáolom továbbá még mindenféle csemege boraimat a legjobb minőségben és legolcsóbb árak mellett.

Valamint elfogadok megrendeléseket 50 literen felüli hordókban árjegyzék szerint előírt árak mellett.

A n. é. közönséget egy próba kíséreltetre tisztelettel meghívja.

HASENMAYER FRIGYES

435 (5-8)

Brassó.

Gyógyászati vörös borok.

JELENTÉS!

Alólírott tisztelettel értesítem a n. é. közönséget, és különösen megrendelőimet, hogy f. é. október hó 1-étől a Kapu-utca 59. sz. a. volt

javitó műhelyemet

beszünttettem, és a helyi

Hellmbold L. örökösei

ékszerészek, arany- és ezüst művesek

Weisz-Mihály-utca 24. sz. a. üzletben

állomásba léptem.

A nékem eddig tanusított bizalomért köszönetet mondva, kérem jövőben fentti cégnek átruházni; ugyanott a nékem javítani adott tárgyak is átvehetők.

Mély tisztelettel

DIETRICH ALBERT

(2-2)

ékszer-, arany-, és ezüst-műves.

Brassó vármegye alispánjától.

Szám 25646.—1898.

Versenytárgyalási hirdetmény.

A Brassó vármegye területén levő törvényhatósági közutakon 1899., 1900., 1901., 1902., 1903. és 1904. években eszközözlendő kavicsszállítás biztosítása végett a folyó 1898. évi november hó 5-én a Brassó vármegyei m. kir. államépítészeti hivatal helyiségében zárt írásbeli ajánlatok után versenytárgyalás tartatik.

Felhívátnak ennél fogva vállalkozni kívánók, hogy ajánlataikat fentemlített államépítészeti hivatalhoz ezimezve, legkésőbb a kitűzött tárgyalási nap d. e. 10 órájáig nyújtsák be. A később beérkezett ajánlatok, valamint általában a bármikor beérkezett táviratok és utóajánlatok figyelembe vételét nem fogadják.

Az ajánlatok öt pecséttel zárt borítékban a címzésen kívül világosan kiírandó az ajánlat a Brassó vármegye területén levő törvényhatósági közutakon eszközözlendő kavicsszállításra vonatkozik.

Az ajánlatok az államépítészeti hivatalban átvehető ajánlati és kavics felosztási minták szerint teendők meg.

A benyújtott ajánlatok vissza nem vonhatók s mindegyik ajánlattevő ajánlatának beadásától számított négy hétig kötelezettségben marad.

A vármegye területén átvonuló törvényhatósági közutak két csoportra osztván fel, mindegyik csoportra külön-külön ajánlat nyújtandó be, azonban ajánlat beadható egyetlen egy csoportra is.

A törvényhatósági közutaknak csupán egyes szakaszaira tett ajánlatok figyelembe vételét nem fogadják.

Ugy az ajánlat, mind a hozzá mellékelte felosztási kimutató, szabályszerű bélyeggel látandó el és mindkettő az ajánlattevő által aláírandó.

A bánatpénzek a vármegye pénztárához történt befizetését igazoló nyugalma az ajánlathoz csatolandó.

A bánatpénznek a tárgyalásnál alapul szolgáló kavicsfelosztási kimutatásban kitett mennyiség után az ajánlott árak összegének legalább 5%-át kell kifizetnie.

Azoknak az ajánlattevőknek, kiknek ajánlata el nem fogadtatott, bánatpénze az árlejtés eredménye feletti határozathozatal után 8 nap fog kiadatni, illetve az intézkedés a kiadás iránt megtételni.

A tett ajánlat vállalkozót azonnal, a vármegyét azonban csak azon naptól fogva kötelezi, melyen azt a vármegye alispánja által elfogadtatott.

A szállítási szerződés és részletes feltételek, az ajánlati minta s ennek mellékletét képező felosztási kimutató az államépítészeti hivatalnál a szokott hivatalos órákban átvehető, illetve megtekinthetők.

Kelt Brassóban, 1898. évi szeptember hó 29-én

Dr. Jekel Frigyes,
alispán.

Teljesen ártalmatlan.
Antiszeptikus és hygienikus

Hölgy-óvszer.

Teljes biztos hatással, használatban kiméletes és nem kellenek többé semminemű higiénikus és ártalmatlan gummi v. spongya-cikket 1 doboz (2 db.) 1 ft. 50 kr. pontos használati utasítással 1 ft. 75 kr. előleges befizetése után bérmentve,

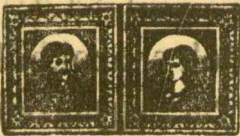
Kapható a fapalánán
LASZLO JOZSEF
gyógyszerésznél Ma-
ros-Ujvár. (Erdély).
Budapesti főraktár:
Török József gy-
gyász, Kerpel f-
hász, gyógyszerár
Lipót-körút 28. sz.
Burger Frigyes
gyógyszerkereskedés
Kolozsvar.
Bárhová dírtét szét-
küldés.
(Telefon 3617.)
Czélzárú és kiméletes.
303 (10—30)

Csak 3 forint.

A legszebb és legcélszerűbb

ünnepi ajándék.

(Emlék az elhunytakról.)

Alapítva  1879-ben.

Arczképek életnagyságban

bármely beküldött fénykép után. Szállítási idő 10 nap. A hü hasonlatért kezesség vállaltatik. A fénykép sértetlen marad. Ünnepi ajándéknak szánt megrendelések előbb küldendők be.

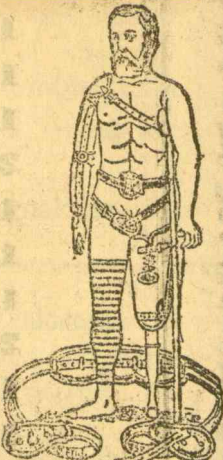
BODASCHER SIEGFRIED

jutalomdíjazott műterme

II. Bécs, Praterstrasse 61. 375 (3—10)

SPECIALISTA

SÉRVKÖTŐKBEN



A Keleti-féle csász. és kir. szab. sérvkötő orvosi tekintélyek véleménye szerint a legtekélyesebb ezen nemben, nem csuszlik, nem gyakorol kellemetlen nyomást és eltávolítja célszerű szerkezeténél fogva az eddigi sérvkötők hiányát.

A Keleti féle gummi-sérvkötő idomítható pellottával, szarvasbőrvédővel és biztonsági övvel.

Cs. és kir. osztrák-magyar és belga kir. szabadalom.

Kitüntette Brüsszelben aranyéremmel és díszokmánnyal.

Árak: egyoldalu 6 forint.
kétoldalu 12 forint.

Gyáramban készülnek ezenkívül: mőszak, műkezek, járó- és nyújtó-gépek, egyenestartók (Hessingféle rendszer), orthopádiai fűzők, haskötők, görcsös harisnyák és mindenféle gumiaruk urak és hölgyek részére.

Megrendeléseket pontosan és diszkrétan eszközöl:

KELETI J.

csász. és királyi orvos sebészeti mű- és kötszer gyáros.

Budapest. (Alapított 1878-ban)

IV. Koronaherczeg-u. 17.

Sebészeti műszergyár gázmotor erővel:

IV. Róztély-utca 15.

Nagy képes árjegyzék ingyen és bérmentve.

Nem megfelelő kötszerek készíttatás.

Ezen hirdetés tulajdonosának vételnél 10% engedélyeztetik.

A női szépség

fenntartására és emelésére a legkitűnőbb szer:

Cornelia-arczkenőcs

(törvény által védve),

mely az arcnak üde, meglepően tiszta fiatalos színt kölcsönöz, a mit semmi más szerrel elérni nem lehet, kitűnő szer: májfoltok, szeplők, pattanások, porszenések (mitesser), túlvörös arc és a bőr minden tisztatlansága ellen, a sarga vagy barna arcot vaktató fehérré teszi.

Egy kis tégely ára 1 korona. Egy nagy tégely ára 2 korona.

Ezen közkedvén szer kapható:

LESZKOVACZ MILETA

„KORONA”, című gyógyszerárában 302 (10—8)

Ó-Verbász (Bácska), 150.

Postai megrend. leseknel finom pouderek, szappanok és illatszerek hozzá csomagolásra ajánlatnak.

Viszonteladók kerestetnek

Főraktárak Budapest: Török József gyógyszerár, Király-utca 12, és dr. Egger Leo gyógyszerárban Váci körút 17

Csak Leszkovacz által készített kenőcs a valódi!

Einschenk Károly

orgona-építőmester

Brassó, Ó-Brassó Hosszu-utca 53. sz.

Ajánlja magát

mindennemű nagyságu orgona és harmonium építésére a legjobb rendszer szerint és a legújabb követelményeknek megfelelően.

Átvétl átdolgozásoknak, javításoknak és hangoztatásoknak.

Ajánlások: szállított nj orgonákról szívesen rendelkezésre állanak.

Iskola Alapítvány - Kolozsvari Központi Egyetemi Könyvtár © Fundația pt. Școală - BCU Cluj

Haszonbérleti hirdetmény.

A Fogaras városi ev. ref. egyházközség a tulajdonát képező napi, heti és országos (termény, ugyszintén barom)

vásárvám vételi jogát

mely kiterjed Fogaras város kül- és belterületére, árverezés, illetőleg offert útján is haszonbérbe szándékozik adni.

A bérlet ideje tart az 1899-ik év kezdetétől az 1904-ik év végéig 6 évre.

Kikiáltási ár évenkénti 5000 frt; bánatpénz 500 frt, mely az állam által elfogadott értékpapirokban is lehetősé.

Az offert útján árverezők ajánlatai is a fenti bánatpénzzel látandók el.

A szóbeli árverezés folyó évi október hó 17-én d. e. pont 10 órakor fog megtartatni az ev. ref. első papilakon, mely időig a kellő bánatpénzzel ellátott offertek is nyújthatók be az első lelkészi hivatalhoz.

Az árverezési feltételek, mint szintén a vásárvámtarifa is, az első lelkészi hivatalnál bármikor betekintheők s azokból kívánatra méltányos díj mellett — másolatok is szerezhetők.

A fogarasi ev. ref. egyházközség kebli tanácsának 1898. évi szeptember 11-én tartott üléséből.

Pánczél Károly,

ev. ref. első pap és egyházi elnök.

488 (2 - 3)

Az ajánlatokban a megajánlott ár számokkal és betűkkel is kiirandó, s ennek 10 százaléka készpénzben bánatpénzül mel-
léklendő.

Ajánlattevő köteles ajánlatában kiteni, hogy az árverési és haszonbérleti feltételeket ismeri, s azoknak magát feltétlenül aláveti.

A haszonbérleti feltételek az alólírt igazgatóság irodájában a hivatalos órák alatt bármikor megtekinthetők.

Az ajánlatok a földmivelügyi m. kir. minister ur. Ó Nagy-méltóságához terjesztetnek fel, a miért is ajánlattevőkre nézve ajánlatuk a magas elhatározásnak ezen igazgatóságához leendő leérkezéskor kötelező.

Fogaras, 1898 szeptember hó 28-án.

M. kir. állami ménesbirtok igazgatósága.
490 (3-3)

Árverési hirdetmény.

Alólírt igazgatóság közhírré teszi, hogy gróf Telek Sámuel és a fogarasi m. kir. ménesbirtok közös tulajdonát képező, Alsó-Arpás községben tartott szokott vásárvámjog haszonbérlete folyó évi október hó 22-én a fogarasi m. kir. áll. ménesbirtok igazgatóságánál megtartandó zárt írásbeli ajánlati tárgyalás útján 1899 évi január hó 1-től kezdődő három egymás utáni évre bérbe fog adatni.

Az 50 kros (1 koronás) bélyeggel ellátott zárt írásbeli ajánlatok a fogarasi m. kir. áll. ménesbirtok igazgatóságához legkésőbb folyó évi október hó 22-én délelőtti 11 óráig adandók be; később érkező ajánlatok figyelembe vételét nem fognak.

Legnagyobb nyeremény legszerencsésebb esetben 1.000,000 korona.

Az összes 50,000 nyeremény jegyzéke.

A legnagyobb nyeremény legszerencsésebb esetben

1.000,000 korona

A nyeremények részletes beosztása a következő:

	Korona
1 jutalom	600000
1 nyer.	400000
1 " "	200000
2 " "	100000
1 " "	90000
1 " "	80000
1 " "	70000
2 " "	60000
1 " "	40000
5 " "	30000
1 " "	25000
7 " "	20000
3 " "	15000
31 " "	10000
67 " "	5000
3 " "	3000
432 " "	2000
763 " "	1000
1238 " "	500
90 " "	300
31700 " "	200
15650 " "	150
" "	100
" "	80
" "	40

50,000 nyer. és jut. 13.160,000
összesen
melyek hat húzáshoz sorsolhatók ki.

A harmadik nagy magy. kir. osztálysorsjáték nemsokára ismét kezdődik és

100,000 sorsjegyre újból 50,000 nyeremény

jut, vagyis az oldalt levő nyereményjegyzék szerint az összes sorsjegyek fele feltétlenül nyerni fog.

A nyerési esélyek tehát, mint már általánosan ismeretes, óriások.

Összesen tizenhárom millió 160000 koronát sorsolnak ki biztosan. A legnagyobb nyeremény legszerencsésebb esetben

egy millió korona

Szívesen mielőbbi megrendeléseknél eredeti sorsjegyeket a tervszerű eredeti árban és pedig: egy egész 1-ső oszt. eredeti sorsjegyet 6.— frt

" fél " " " " 3.— " " negyed " " " " 1.50 " " nyolczad " " " " —.75 "

küldünk szét utánvétellel, vagy a pénz előleges beküldése ellenében.

A húzások után megküldjük tisztelt vevőinknek a hivatalos húzási jegyzéket, hivatalos tervek pedig díjtalanul állanak rendelkezésre. A húzások a m. kir. kormány ellenőrzése mellett nyilvánosan történnek és azoknál mindenki megjelenhetik.

Kérjük a rendelményeket mielőbb, legkésőbb azonban

f. évi október hó 15-ig

hozzánk beküldeni.

Török A. és Trsa

a m. kir. szab. osztálysorsjáték főelárusító
Budapest, V., Váci-körut 4/a.

Rendelőlevél levágandó.	
TÖRÖK A. és Trsa uraknak	
Budapest.	
Kérek részemre 1. osztályú m. kir. szab. osztálysorsjáték eredeti sorsjegyet a hivatalos tervszettel együtt küldeni.	
Az összeg:	utánvételezni kérem postautalványgyal küldöm. (A nem tetsző törlendő)
	frt
	Pontos ozlm.